

Adobe® Illustrator® CS3 Software Development Kit

End User License Agreement

English	2
8	
French	5

ADOBE SOFTWARE DEVELOPER'S KIT ("SDK") LICENSE AGREEMENT

Please return any accompanying registration form to receive registration benefits.

NOTICE TO USER: PLEASE READ THIS CONTRACT CAREFULLY. BY USING ALL OR ANY PORTION OF THE PACKAGE YOU ACCEPT ALL THE TERMS AND CONDITIONS OF THIS AGREEMENT, INCLUDING, IN PARTICULAR THE LIMITATIONS ON: USE CONTAINED IN SECTION 2; WARRANTY IN SECTION 7; AND LIABILITY IN SECTION 8. YOU AGREE THAT THIS AGREEMENT IS ENFORCEABLE LIKE ANY WRITTEN NEGOTIATED AGREEMENT SIGNED BY YOU. IF YOU DO NOT AGREE, DO NOT USE THIS SOFTWARE. IF YOU ACQUIRED THE SOFTWARE ON TANGIBLE MEDIA (e.g. CD) WITHOUT AN OPPORTUNITY TO REVIEW THIS LICENSE AND YOU DO NOT ACCEPT THIS AGREEMENT YOU MAY NOT USE THE PACKAGE.

- 1. DEFINITIONS In this Agreement, "Package" means the Developer's Kit Software (hereinafter referred to as "SDK"), Sample Code, API Information, documentation in on-line format, and related items except Adobe Software. "Adobe Software" means the Adobe application programs and any updates thereof. "Sample Code" means sample software in source code format. "API Information" means the SDK API (Application Programming Interface) Specification, header files, the SDK Plug-In APIs as defined in the header files and demonstrated in plug-in example code, and related information. "Adobe" means Adobe Systems Incorporated, a Delaware corporation, 345 Park Avenue, San Jose, California 95110, if Section 11 of this Agreement applies; otherwise it means Adobe Systems Software Ireland Limited, Unit 3100, Lake Drive, City West Campus, Saggart D24, Republic of Ireland, a company organized under the laws of Ireland and an affiliate and licensee of Adobe Systems Incorporated. "Developer Programs" means Your application programs designed to function with Adobe Software products and/or include Sample Code; and "Developer," "You," and "Your" refer to any person or entity accessing or using this Package.
- 2. LICENSE Adobe grants You a non-exclusive, nontransferable, royalty-free license to use the Items in this Package for the purposes of internally developing Developer Programs in connection with Adobe Software products and incorporating portions or all of the Sample Code into Developer Programs. Under this License, You may use, modify, and merge the Sample Code with Developer Programs, Any modified or merged portion of the Sample Code IS subject to this Agreement. You may distribute Sample Code in object code format only as substantially modified and only as part of Developer Programs. The Sample Code shall be distributed to Your customers under the terms of Your standard End User License Agreement, provided it includes terms that are substantially similar to those applicable to the Sample Code, as described herein. You are required to include Adobe's copyright notices on Developer Programs that include portions of Sample Code, except for those Programs in which You include a copyright notice reflecting the copyright ownership of Developer in such Programs. You may use Adobe Software or the documentation included in this Package subject to End User Licenses or conditions stated on the documentation, respectively. You may use API Information subject to Sections 3 and 4 below. You may use the SDK, the documentation, and the API Information solely for the purpose of internal development. You may not (i) include the SDK software, Adobe Software, the documentation, or API Information in Developer Programs under this Agreement or (ii) sell, sublicense, rent, loan, or lease the SDK, Adobe Software, the documentation, or API Information to any third party. You also agree not to reverse engineer, decompile, disassemble or otherwise attempt to discover the source code of the SDK or Adobe Software except to the extent you may be expressly permitted to decompile under applicable law, it is essential to do so in order to achieve operability of the SDK or Adobe Software with another software program, and you have first requested Adobe to provide the information necessary to achieve such operability and Adobe has not made such information available. Adobe has the right to impose reasonable conditions and to request a reasonable fee before providing such information. Any information supplied by Adobe or obtained by you, as permitted hereunder, may only be used by you for the purpose described herein and may not be disclosed to any third party or used to create any software which is substantially similar to the expression of the Software. You may make a limited number of copies of the documentation to be used by Your employees or consultants for Internal development purposes and not for general business purposes or for distribution by any means, and such employees or consultants shall be subject to this License Agreement. You may distribute Adobe Software with Your Developer Programs only under separate license from Adobe. Further licensing information, the Trademark License and the Guidelines for using the Adobe Acrobat Product Signatures are available through www.adobe.com. Adobe is under no obligation to provide any support under this Agreement, including upgrades or future versions of the SDK, Sample Code, Adobe Software, or other items in this Package, to Developer, end users, or to any other party.
- 3.API INFORMATION USE RESTRICTIONS You agree that You will not remove the menu item that calls up the Adobe Software "About Screen" or "Info" in any Adobe Software product or any product incorporating Adobe Software or any part thereof.
- 4.CONFIDENTIAL INFORMATION With respect to the API Information, You agree that You will treat the API Information with the same degree of care as You accord to Your own confidential information which You exercise reasonable care to protect. Your obligations under this section with respect to the API Information shall terminate when You can document that (i) it was in the public domain at or subsequent to the time it was communicated to You by Adobe through no fault of yours, (ii) it was developed

by Your employees or agents independently of and without reference to any information communicated to You by Adobe; or (iii) the communication was in response to a valid order by a court or other governmental body, was otherwise required by law, or was necessary to establish the rights of either party under this Agreement.

- 5. PROPRIETARY RIGHTS You agree to protect Adobe's copyright and other ownership interests in all items in this Package. You agree that all copies of items in this Package reproduced for any reason by You will contain the same copyright, trademark, and other proprietary notices as appropriate and appear on or in the master items delivered by Adobe in this Package. Adobe and/or its suppliers retain title and ownership of the items in this Package, the media on which it is recorded, and all subsequent copies, regardless of the form or media in or on which the original and other copies may exist. Except as stated herein, this Agreement does not grant You any rights to patents, copyrights, trade secrets, trademarks, or any other rights in respect to the items in this Package.
- 6. TERM This License Agreement is effective until terminated. Adobe has the right to terminate Your License immediately if You fail to comply with any term of this Agreement. Upon any such termination, You must return all full and partial copies of the items in this Package immediately to Adobe.
- 7. DISCLAIMER OF WARRANTY Adobe licenses the Sample Code, Adobe Software, API Information, documentation, and related items in this Package to Developer only on an "AS IS" basis. With respect to the Sample Code, API Information, and other items in the Package used in the development of Developer Programs, Adobe makes no representation as to their adequacy for any particular purpose or to produce any particular result. Adobe shall not be liable for loss or damage arising out of this Agreement or from the distribution or use of Developer Programs. ADOBE AND ITS SUPPLIERS DO NOT AND CANNOT WARRANT THE PERFORMANCE OR RESULTS YOU MAY OBTAIN BY USING THE PACKAGE, EXCEPT FOR ANY WARRANTY, CONDITION, REPRESENTATION OR TERM TO THE EXTENT TO WHICH THE SAME CANNOT OR MAY NOT BE EXCLUDED OR LIMITED BY LAW APPLICABLE TO YOU IN YOUR JURISDICTION, ADOBE AND ITS SUPPLIERS MAKE NO WARRANTIES, CONDITIONS, REPRESENTATIONS OR TERMS, EXPRESS OR IMPLIED, WHETHER BY STATUTE, COMMON LAW, CUSTOM, USAGE OR OTHERWISE AS TO ANY OTHER MATTERS, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS, INTEGRATION, SATISFACTORY QUALITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE. The provisions of this section 7 shall survive the termination of this Agreement, howsoever caused, but this shall not imply or create any continued right to Use the Software after termination of this Agreement. Some states or provinces do not allow the exclusion of implied warranties so the above limitations may not apply to You. You may have rights which vary from jurisdiction to jurisdiction. For further warranty information, You may contact the Adobe Solutions Network at the address provided above.
- 8. LIMITATION OF LIABILITY IN NO EVENT WILL ADOBE OR ITS SUPPLIERS BE LIABLE TO YOU FOR ANY DAMAGES, CLAIMS OR COSTS WHATSOEVER OR ANY CONSEQUENTIAL, INDIRECT, INCIDENTAL DAMAGES, OR ANY LOST PROFITS OR LOST SAVINGS, EVEN IF AN ADOBE REPRESENTATIVE HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH LOSS, DAMAGES, CLAIMS OR COSTS OR FOR ANY CLAIM BY ANY THIRD PARTY. THE FOREGOING LIMITATIONS AND EXCLUSIONS APPLY TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW IN YOUR JURISDICTION. ADOBE'S AGGREGATE LIABILITY AND THAT OF ITS SUPPLIERS UNDER OR IN CONNECTION WITH THIS AGREEMENT SHALL BE LIMITED TO THE AMOUNT PAID FOR THE SOFTWARE, IF ANY. Nothing contained in this Agreement limits Adobe's liability to you in the event of death or personal injury resulting from Adobe's negligence or for the tort of deceit (fraud). Adobe is acting on behalf of its suppliers for the purpose of disclaiming, excluding and/or limiting obligations, warranties and liability as provided in this Agreement, but in no other respects and for no other purpose. For further information, please contact Adobe's Customer Support Department. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental, consequential, or special damages, so the above limitation or exclusion may not apply to You.
- 9. INDEMNIFICATION Developer agrees to indemnify, hold harmless, and defend Adobe from and against any claims or lawsuits, including attorneys' reasonable fees, that arise or result from the use or distribution of Developer Programs containing the Sample Code, provided that Adobe gives Developer prompt written notice of any such claim, tenders to Developer the defense or settlement of such a claim at Developer's expense, and cooperates with Developer, at Developer's expense, in defending or settling such claim.
- IO. GOVERNMENT REGULATIONS You agree that any Developer Program that includes modified Sample Code (i) will include in its license agreement a reference to applicable U.S. Government regulations which control licensing of software and (ii) will not be shipped, transferred, or exported into any country or used in any manner prohibited by the United States Export Administration Act or any other export laws, restrictions or regulations (collectively the "Export Laws"). In addition, if any part of the Package is identified as export controlled items under the Export Laws, you represent and warrant that you are not a citizen, or otherwise located within, an embargoed nation (including without limitation Iran, Iraq, Syria, Sudan, Libya, Cuba, North Korea, and Serbia) and that you are not otherwise prohibited under the Export Laws from receiving the Software. All rights to use the Software are granted on condition that such rights are forfeited if you fail to comply with the terms of this Agreement.
- 11. GOVERNING LAW. This agreement will be governed by and construed in accordance with the substantive laws in force in:

(a) the State of California, if a license to the Software is purchased when you are in the United States, Canada, or Mexico; or (b) Japan, if a license to the Software is purchased when you are in Japan, China, Korea, or other Southeast Asian country where all official languages are written in either an ideographic script (e.g., hanzi, kanji, or hanja), and/or other script based upon or similar in structure to an ideographic script, such as hangul or kana; or (c) England, if a license to the Software is purchased when you are in any jurisdiction not described above. The respective courts of Santa Clara County, California when California law applies, Tokyo District Court in Japan, when Japanese law applies, and the competent courts of London, England, when the law of England applies, shall each have non-exclusive jurisdiction over all disputes relating to this agreement. This agreement will not be governed by the conflict of law rules of any jurisdiction or the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, the application of which is expressly excluded.

12. GENERAL You may not assign Your rights or obligations granted under this Agreement without the prior written consent of Adobe. None of the provisions of this Agreement shall be deemed to have been waived by any act or acquiescence on the part of Adobe, its agents, or employees, but only by an instrument in writing signed by an authorized signatory of Adobe. It is expressly agreed that a breach of Sections 3 or 4 of this Agreement may cause irreparable harm to Adobe and that a remedy at law may be inadequate, therefore, in addition to any and all remedies available at law, Adobe will be entitled to seek an injunction or other equitable remedies in all legal proceedings in the event of any threatened or actual violation thereof. When conflicting language exists between this License Agreement and any other agreement included in this Package, this Agreement shall supersede. If either Adobe or Developer employs attorneys to enforce any rights arising out of or relating to this Agreement, the prevailing party shall be entitled to recover reasonable attorneys fees. You acknowledge that You have read this Agreement, understand it, and that it is the complete and exclusive statement of Your agreement with Adobe which supersedes any prior agreement, oral or written, between Adobe and You with respect to the licensing to You of this Package. No variation of the terms of this Agreement will be enforceable against Adobe unless Adobe gives its express consent, in writing, signed by an authorized signatory of Adobe.

Adobe, and the Adobe logo, are either trademarks or registered trademarks of Adobe Systems Incorporated in the United States and/or other countries.

GenSDK IHC_English_01.25.07

ADOBE SOFTWARE DEVELOPER'S KIT (« SDK ») ACCORD DE LICENCE

AVERTISSEMENT: CE DOCUMENT EST UN CONTRAT ENTRE VOUS ET ADOBE SYSTEMS INCORPORATED (« ADOBE »), SOCIÉTÉ INSCRITE AU REGISTRE DU COMMERCE DU DELAWARE AUX ÉTATS-UNIS. PAR VOTRE ACCORD, VOUS VOUS ENGAGEZ A RESPECTER TOUTES LES DISPOSITIONS DU PRÉSENT CONTRAT. Contrat de licence régit l'utilisation du produit Software Developer's Kit (« SDK ») de Adobe et la documentation associée, ainsi que toutes les mises à jour, les versions modifiées, les nouvelles versions, et les copies du produit SDK dont Adobe vous concède la licence. Cette copie de SDK Vous est fournie sous licence en tant qu'utilisateur final, ou à votre employeur ou à tout autre tiers habilité à Vous autoriser l'utilisation de SDK.

- 1. DÉFINITIONS Dans ce Contrat, le terme « Progiciel » désigne le logiciel Developer's Kit (appelé ci-après « SDK »), le Code Echantillon, les Informations API, la documentation en ligne et les éléments associés, excepté Logiciels Adobe. Le terme « Logiciels Adobe » désigne les programmes d'applications Adobe suivants et toutes leurs mises à jour . Le « Code Echantillon » est le logiciel en code source. Les « Informations API » désignent les Spécifications API (programmes d'interface) de SDK, dans les fichiers d'en-tête, les API de plug-in de SDK sont définies dans les fichiers d'en-tête et présentés dans Code Echantillon du plug-in et les informations associées. Le terme "Adobe" désigne Adobe Systems Incorporated, société immatriculée dans l'Etat du Delaware, sise 345 Park Avenue, San José, Californie, 95110 si l'article 10(a) du présent contrat s'applique; dans le cas contraire, "Adobe" désigne Adobe Systems Software Ireland Limited, sise Unit 3100, Lake Drive, City West Campus, Saggart D24, République d'Irlande, société de droit irlandais et société affiliée et licenciée d'Adobe Systems Incorporated. Le terme « Programmes de Développement » désigne les programmes d'applications conçus pour fonctionner avec les Logiciels Adobe et/ou pour intégrer le Code Echantillon. Enfin, les termes « Développeur » et « Vous » désignent toute personne ou entité qui a accès à ce Progiciel ou qui l'utilise.
- 2. LICENCE Adobe vous accorde une licence d'utilisation gratuite, non exclusive et non transférable des Eléments de ce Progiciel pour développer en interne des Programmes de Développement associés aux Logiciels Adobe intégrant tout ou partie du Code Echantillon dans ces Programmes de Développement. Dans le cadre de ce Contrat de licence, vous pouvez utiliser, modifier et fusionner le Code Echantillon avec les Programmes de Développement. Toute partie modifiée ou fusionnée du Code Echantillon EST régi par à ce Contrat de licence. Vous ne pouvez distribuer le Code Echantillon en code objet que s'il est substantiellement modifié et s'il est un élément des Programmes de Développement. Le Code Echantillon devra être distribué auprès de vos clients conformément aux dispositions de Votre Contrat de Licence standard Utilisateur Final, à condition que ce dernier contienne des dispositions similaires à celles des présentes qui s'appliquent au Code Echantillon. Vous devez obligatoirement faire apparaître toutes les mentions de droits d'auteur (copyright) de Adobe dans les Programmes de Développement qui intègrent des éléments du Code Echantillon, sauf pour les Programmes pour lesquels vous faites apparaître la mention de droits d'auteur du Développeur de ces Programmes. Vous devez utiliser les Logiciels Adobe ou la documentation associée à ce Progiciel en conformité avec les dispositions des Licences d'Utilisateur Final ou des conditions stipulées dans la documentation. Vous devez utiliser les Informations API en conformité avec les dispositions des Sections 3 et 4 ci-dessous. Vous pouvez utiliser SDK, la documentation et les Informations API uniquement à des fins de développement interne. Vous n'êtes pas autorisé à (i) intégrer le logiciel SDK, les Logiciels Adobe, la documentation ou les Informations API dans les Programmes de Développement, ou à (ii) vendre, concéder une sous-licence, louer ou prêter leSDK, les Logiciels Adobe, la documentation ou les Informations API à un quelconque tiers. Vous vous engagez également à ne pas effectuer d'ingénierie inverse, décompiler, désassembler ou accéder d'une quelconque manière au code source de SDK ou des Logiciels Adobe, sauf dans la stricte mesure où ces opérations seraient expressément permises par la loi applicable au Contrataux seules fins d'obtenir l'interopérabilité de SDK ou des Logiciels Adobe avec un autre logiciel et seulement lorsque les informations nécessaires à cette interopérabilité ne sont pas disponibles auprès d'Adobe. Vous devrez préalablement à l'accomplissement de ces actes demander à Adobe de vous fournir les informations nécessaires à l'interopérabilité. Dans ce cas, Adobe a le droit d'imposer des conditions raisonnables et de demander le paiement préalable d'une redevance d'un montant raisonnable. Toute information fournie par Adobe ou que vous aurez obtenue, comme autorisé ci-dessus, ne doit être utilisée qu'à des fins d'interopérabilité et ne doit pas être divulguée à des tiers ou utilisée pour créer un logiciel dont l'expression serait substantiellement similaire au Logiciel. Vous êtes autorisé à faire un nombre limité de copies de la documentation pour être utilisées par vos employés ou par les consultants, exclusivement à des fins de développement Interne et non à des fins de commercialisation, ni pour être d'une quelconque façon distribuées. Ces employés ou ces consultants devront se conformer aux dispositions du présent Contrat de licence. Vous êtes autorisé à distribuer les Logiciels Adobe avec vos Programmes de Développement uniquement après avoir conclu des contrats de licence Adobe distincts. Pour plus d'informations sur les licences, la Licence de marques et les Directives et les Signatures de Produit Adobe Acrobat, vous pouvez consulter le site web : www.adobe.com. Dans le cadre de ce Contrat, Adobe n'a aucune obligation de fournir un service support, y compris notamment les mises à niveau ou nouvelles versions duSDK, du Ccode Echantillon, des Logiciels Adobe ou de tout autre élément de ce Progiciel, au Développeur, aux utilisateurs ou à tout autre tiers.
- **3. RESTRICTIONS D'UTILISATION DES INFORMATIONS API** Vous vous engagez à ne pas supprimer la fonction du menu qui appelle la fenêtre « About Screen » ou « Info » des Logiciels Adobe dans tout produit Logiciel Adobe ou tout autre produit intégrant tout ou partie d'un Logiciel Adobe.

- **4. INFORMATIONS CONFIDENTIELLES** Vous vous engagez à traiter les Informations API avec le même soin que vos propres informations confidentielles. Les obligations prévues dans la présente Section en ce qui concerne les Informations API ne sont pas applicables dans la mesure où vous pouvez justifier que (i) ces informations étaient dans le domaine public au moment où elles vous ont été communiquées par Adobe ou qu'elles y sont tombées par la suite sans aucune faute de votre part, (ii) elles ont été développées par Vos employés ou agents de manière indépendante et sans référence à une quelconque information qui Vous aurait été communiquée par Adobe, ou (iii) elles ont été communiquées sur la base d'un ordre valide d'un tribunal ou d'une autre autorité légale, sur réquisition de la loi ou lorsque cette communication s'avérait nécessaire pour établir les droits de l'une ou l'autre des parties.
- 5. DROITS DE PROPRIÉTÉ INTELLECTUELLE Vous vous engagez à protéger les droits d'auteur et autres droits de propriété intellectuelle de Adobe sur tous les éléments du Progiciel. Vous vous engagez à ce que toutes les copies que Vous réalisez des éléments du Progiciel reproduisent toutes les mentions de droits d'auteur, de marques et autres mentions de droits de propriété intellectuelle, tels qu'ils apparaissent sur les originaux des éléments du Progiciel livrés par Adobe. Adobe et/ou ses fournisseurs conservent les droits de propriété intellectuelle sur tous les éléments du Progiciel, les supports sur lesquels il est enregistré et toutes les copies qui en seront faites, quelles que soient la forme et les supports sur lesquels l'original et les copies sont enregistrés. Adobe ne vous concède, en vertu du présent Contrat, aucun droit sur les brevets, les droits d'auteurs, les secrets de fabrique les marques et sur tous les éléments du Progiciel, à l'exception de ceux stipulés dans la présente section.
- **6. DURÉE** Cet Accord de licence reste en vigueur jusqu'à sa date de résiliation. Adobe se réserve le droit de résilier, de plein droit et sans mise en demeure préalable, en cas de manquement à l'une des dispositions du présent Contrat. En cas de résiliation, vous devez immédiatement retourner à Adobe toutes les copies partielles ou intégrales de tous les éléments du Progiciel.
- 7. EXCLUSION DE GARANTIE Adobe concède au Développeur une licence d'utilisation du Code Eéchantillon, des Logiciels Adobe, des Informations API, de la documentation et des éléments associés au Progiciel, qui vous sont fournis "TEL QUEL". Adobe ne garantit pas que le Code Echantillon, les informations API et les autres éléments du Progiciel utilisés permettront d'atteindre les objectifs ou les résultats recherchés par l'utilisateur. Adobe n'encourra aucune responsabilité pour les éventuels pertes ou dommages résultant du présent Contrat ou de la distribution ou de l'utilisation des Programmes de Développement. ADOBE ET SES FOURNISSEURS NE GARANTISSENT PAS ET NE PEUVENT PAS GARANTIR LES PERFORMANCES OU LES RÉSULTATS QUE VOUS POUVEZ OBTENIR EN UTILISANT LE LOGICIEL. À L'EXCEPTION DE LA GARANTIE LIMITÉE DÉFINIE CI-DESSUS, ET DE TOUTE AUTRE GARANTIE, CONDITION, REPRÉSENTATION OU CLAUSE POUR LESQUELLES LES MÊMES DROITS NE PEUVENT OU NE DOIVENT PAS ÊTRE EXCLUS OU LIMITÉS PAR LA LOI APPLICABLE DANS VOTRE JURIDICTION, ADOBE ET SES FOURNISSEURS NE DONNENT AUCUNE GARANTIE, CONDITION, REPRÉSENTATION OU CLAUSE, EXPRESSE OU IMPLICITE, CONTRACTUELLE, DE DROIT COMMUN, TIREE DE LA COUTUME, OU DES USAGES COMMERCIAUX OU AUTRE CONCERNANT D'AUTRES SUJETS, Y COMPRIS SANS QUE CECI SOIT LIMITATIF, CONCERNANT LA NON VIOLATION DES DROITS D'UN TIERS. L'INTÉGRATION DU LOGICIEL, SA QUALITÉ SATISFAISANTE OU SON ADÉQUATION À UNE FIN SPÉCIFIQUE. Les dispositions du paragraphe 7 continueront à s'appliquer en cas de résiliation du Contrat, qu'elle qu'en soit la cause, mais cela n'implique pas que des droits d'Utilisation du Logiciel seront maintenus ou accordés à la suite de la résiliation de ce contrat. Certains états ou pays n'autorisent pas l'exclusion des garanties implicites et dans ce cas, les restrictions, ci-dessus, peuvent par conséquent ne pas vous concerner. En outre, vos droits peuvent varier d'une juridiction à une autre. Pour plus d'informations sur les garanties, vous pouvez contacter Adobe Solutions Network à l'adresse indiquée, ci-dessus.
- 8. LIMITATIONS DE RESPONSABILITÉ EN AUCUN CAS ADOBE OU SES FOURNISSEURS NE SERONT RESPONSABLES ENVERS VOUS POUR TOUS DOMMAGES, RÉCLAMATIONS OU QUELQUES COÛTS QUE CE SOIT, OU POUR TOUS DOMMAGES DIRECTS OU INDIRECTS, OU POUR TOUT MANQUE À GAGNER, PERTES D'EXPLOITATION, PERTES DE BÉNÉFICES, ET CE MÊME SI UN REPRÉSENTANT D'ADOBE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES, PERTES, RÉCLAMATIONS OU COÛTS. EN AUCUN CAS ADOBE OU SES FOURNISSEURS N'ASSUMENT DE RESPONSABILITÉ ENVERS VOUS EN CAS DE RÉCLAMATION D'UN TIERS. LES LIMITATIONS ET RESTRICTIONS CI-DESSUS S'APPLIQUENT DÈS LORS QU'ELLES SONT AUTORISÉES PAR LA LOI APPLICABLE DANS VOTRE JURIDICTION. LA RESPONSABILITÉ TOTALE D'ADOBE ET CELLE DE SES FOURNISSEURS DANS LE CADRE DE CE CONTRAT OU EN RAPPORT AVEC CE DERNIER, EST LIMITÉE À LA SOMME VERSÉE POUR LE LOGICIEL, S'IL Y A LIEU. Aucune clause dans ce Contrat ne limite la responsabilité d'Adobe envers vous en cas de décès ou de préjudices corporels résultant d'une négligence de la part d'Adobe ou pour délit de fraude. Adobe agit pour le compte de ses fournisseurs aux fins de réclamer, d'exclure et/ou de limiter les obligations, les garanties et les responsabilités stipulées dans ce Contrat, mais à aucun autre égard et dans aucun autre but. Pour plus de détails, veuillez consulter les informations relatives aux juridictions à la fin de ce Contrat, s'il y a lieu, ou contactez le Service d'Assistance Clientèle d'Adobe. Certains états n'autorisant pas l'exclusion ou la limitation de responsabilité en cas de dommages indirects, il se peut que les restrictions ci-dessus ne vous concernent pas.
- **9. INDEMNISATION** Le Développeur s'engage à indemniser Adobe, y compris du montant raisonnable des honoraires d'avocat, et à assurer sa défense dans tout procès et action en justice ayant pour origine l'utilisation ou la distribution de Programmes de Développement intégrant le Code Echantillon, à condition que Adobe notifie sans délai et par écrit, au Développeur, l'existence

d'une telle action, soumette au Développeur les éléments de défense ou de règlement à l'amiable contre cette action, aux frais du Développeur, et coopère avec lui, toujours aux frais du Développeur, pour la défense ou le règlement à l'amiable d'une telle action.

10. RÉGLEMENTATIONS GOUVERNEMENTALES Vous vous engagez à ce que tout Programme de Développement intégrant le Code Echantillon modifié (i) contienne dans son contrat de licence une référence aux réglementations gouvernementales américaines en vigueur qui régissent les licences de logiciels, et (ii) ne soit pas expédié, transféré ou exporté dans un pays ou utilisé d'une manière prohibée par la "United States Export Administration Act" (loi américaine sur le contrôle des exportations) ou par toute autre loi réglementation ou restrictions relatives aux exportations (ci-après collectivement les « Lois sur l'Exportation »). En outre, si un quelconque des éléments du Progiciel est soumis aux Lois sur l'Exportation, vous déclarez et garantissez que vous n'êtes pas citoyen ou résident d'un Etat soumis à un embargo (y compris notamment l'Iran, l'Irak, la Syrie, le Soudan, la Libye, Cuba, la Corée du Nord et la Serbie) et que les Lois sur l'Exportation ne vous interdisent pas de recevoir le Logiciel. Tous les droits d'utilisation du Logiciel sont concédés sous réserve que vos droits prennent fin en cas de manquement à vos obligations aux termes du présent Contrat.

11. LOI APPLICABLE Le présent contrat est régi et interprété selon les lois en vigueur : (a) dans l'État de Californie si vous avez acheté une licence du Logiciel aux États-Unis, au Canada ou au Mexique ; ou (b) au Japon, si vous avez acheté une licence du Logiciel au Japon, en Chine, en Corée ou dans tout autre pays d'Asie du sud-est dans lesquels toutes les langues officielles s'écrivent en script idéographique (par exemple le hanzi, kanji ou hanja) et/ou dans d'autres scripts de même structure ou de structure similaire, tels que le hangul ou le kana ; ou (c) en Angleterre, si vous avez acheté une licence du Logiciel dans tout autre pays non mentionné ci-dessus. Les tribunaux respectifs du comté de Santa Clara en Californie, lorsque s'applique la loi de l'État de Californie, du Tokyo District Court au Japon, lorsque s'applique la loi du Japon, et les tribunaux compétents de Londres en Angleterre, lorsque s'applique la loi anglaise, ont chacun compétence non exclusive en cas de litiges relatifs au présent contrat. Le présent contrat n'est pas régi par les règles de conflits de lois de ces pays, ni par la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de marchandises, dont l'application est expressément exclue.

12. GÉNÉRALITÉS Vous n'êtes pas autorisé à transférer les droits et obligations qui vous sont concédés en vertu du Contrat sans le consentement préalable écrit de Adobe. Aucune disposition du Contrat constitue une quelconque renonciation de la part de Adobe, ses agents ou ses employés, à défaut d'un acte écrit et signé par un représentant habilité de Adobe. Il est expressément admis qu'un manquement aux dispositions des Sections 3 ou 4 du présent Contrat peut causer un préjudice irréparable pour Adobe et qu'un recours judiciaire au fond peut s'avérer inadéquat. Par conséquent, nonobstant tout recours, Adobe est habilitée à introduire une demande d'injonction, une action en référé ou tout autre recours en cas de violation ou de risque de violation des dispositions du présent Contrat. En cas de divergence entre les versions en langues différentes et la version anglaise du présent Contrat de licence, la version en langue anglaise de ce dernier prévaudra. Si l'une ou l'autre des parties (Adobe ou le Développeur) fait appel à un avocat pour obtenir l'application des droits définis aux présentes, la partie obtenant gain de cause recevra de l'autre partie le remboursement des honoraires raisonnables d'avocat. Vous reconnaissez avoir lu et accepté les dispositions du présent Contrat qui exprime l'intégralité des accords entre les parties, et qui remplace et annule tout accord antérieur, oral ou écrit, conclus entre Adobe et Vous concernant la concession de licence du Progiciel. Aucune disposition du présent Contrat ne pourra être modifiée sans l'accord exprès écrit et signé par le représentant habilité de Adobe.

Adobe et le logo Adobe sont des marques ou des marques déposées de Adobe Systems Incorporated aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

GenSDK IHC French 01.25.07